Alexandria, October 7-11

X UNL School

Day #5

Agenda

- Evaluation & discussion
- Next steps

Evaluation & discussion

Workshop

- Problems & Solutions
  - What should be preserved in the next editions?
  - What should be changed in the next editions?

Infrastructure

- UNLweb: VALERIE, IAN, EUGENE, WIKI, FORUM, COMMUNITY
  - What should be changed?
  - Which would be the features to be included?

UNL

- Which were the main issues and what can be done to solve/avoid them?
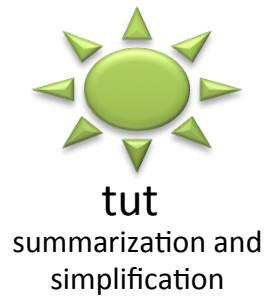- What do you think about UNL?

Follow-up & Next steps

FRONT-END APPLICATIONS

BACK-END APPLICATIONS

RESOURCES

UNL^{dev}

keys
information retrieval
and extraction

tut
summarization and
simplification

lily
translation

UNL^{editor}

IAN

SEAN

EUGENE

NORMA

EDGES

UNL^{arium}

TRAINING & RESEARCH

VALERIE

UNLversity

UNL^{forum}

FoR-UNL

LEVEL	UNL-NL DIC	NL-UNL DIC	UNL-NL Grammar	NL-UNL Grammar
A_1	MIR-A_1	BRUNO-A_1	UC-A_1	NC-A_1
A_2	MIR-A_2	BRUNO-A_2	UC-A_2	NC-A_2
B_1	MIR-B_1	BRUNO-B_1	UC-B_1	NC-B_1
B_2	MIR-B_2	BRUNO-B_2	UC-B_2	NC-B_2
C_1	MIR-C_1	BRUNO-C_1	UC-C_1	NC-C_1
C_2	MIR-C_2	BRUNO-C_2	UC-C_2	NC-C_2

Projects

PROJECT	ENTRIES
MIR-A1	3,356
BRUNO*	2,000
UCA1	100
NCA1	100

Evaluation

- F-Measure
  - Expected output
  - Actual output
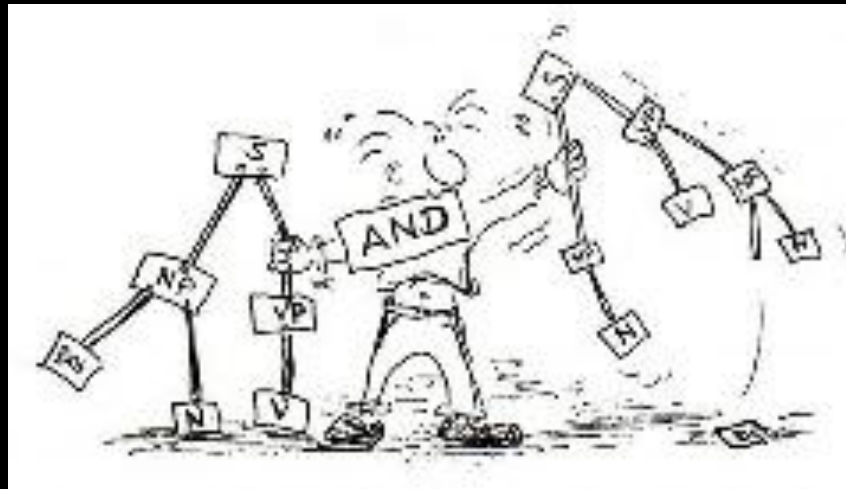- http://www.unlweb.net

Near future

- II Grammar Olympics
  - F-Measure > 0.8
- XII UNL School (Geneva, Jun 2013)
  - UCA2 > 0.8 in both directions
- II UNL Panel (Sofia, Aug 2013)
- XIII UNL School (Yerevan, Sep 2013)
  - UCA1 > 0.8 in both directions

Practical issues

- Certificates
- Forum (Macau2013@unlweb.net)
- Community
- Going back
- Follow-up (skypename:ronaldotmartins)

Finally

Thank you very much!

Slow but steady progress wins the race